

of Canada Limited, Oshawa, Ontario (*yyyy*) Tyrolean Village Holdings Limited (Tyrolean Village Resorts), Toronto (*zzz*) William V. Martinek, Toronto (*aaaa*) Liliane L. Noel (Noel Gift Shop), Route 9, St-Bernard-de-Lacolle, Que. (*bbbb*) The Robert Simpson Company Limited, Toronto (*cccc*) Ameublement Leger Inc. John Di Tomasso, Montreal (*dddd*) Anna Enterprises Limited, Dartmouth under section 37 of the Combines Investigation Act (i) who was the legal firm conducting the investigation for the Department of Consumer and Corporate Affairs (ii) what were the legal fees paid directly to each firm (iii) what was the approximate total cost of the investigation, including legal fees?—Sessional Paper No. 301-2/1,202.

No. 1,203—*Mr. Reynolds*

With reference to the judgements relating to the following companies or persons (*a*) Briske Electric Ltd., Edmonton (*b*) André Lalonde Sports Inc., Montreal (*c*) Birch Cove Sporting Goods Limited, Halifax (*d*) The T. Eaton Company Limited, Toronto (*e*) André Rivard, St-Leonard, Que. (*f*) Franklin Arboine (Express Electric Servicentre) Sarnia (*g*) J. Spadafora & Co. (Canada) Limited, Toronto (*h*) Arlington Sports Ltd., Montreal (*i*) J.W.O. Enterprises Ltd. (Ollman's Furniture, Warehouse and Showrooms), Winnipeg (*j*) Atlas Sewing Centres Limited (Trim Gym Enterprises), Weston (*k*) Galipeau Musique Inc., Montreal (*l*) Custom Gas Heating Limited (National Heating & Air Conditioning Sales), Toronto (*m*) Yvon Roy Sports Ltée, Montreal (*n*) Sew and Sound Inc., Downsview (*o*) Rollin H. Howes and William Jack Birney (Birney's Sports Centre), Saskatoon (*p*) Union-Peters Distributors Limited, Trail, British Columbia (*q*) Dylex Diversified (1967) Ltd. (Fairweather Stores), Toronto (*r*) Power Town Limited, Winnipeg (*s*) Atlantic Films & Electronics Limited, St. John's (*t*) Ameublement Capri Ltée, Jonquière (*u*) M.D.E. Accessoires Electriques Ltée, Longueuil, Que. (*v*) Opéra Diamond Ltée, Montreal (*w*) Capilano Home Furnishings Ltd. operating under the name and style of Hoop's Furniture Land, North Vancouver (*x*) Harold Pomer, Toronto (*y*) Mayer Lebovits, Toronto (*z*) Fred Steiner, Vancouver (*aa*) A.N.C. Eastern Ltd., (Acme Novelty Company), Winnipeg (*bb*) McKay's Television and Appliances Limited, (Mak Town Sound), Windsor, Ontario (*cc*) W.H. Smith & Son (Canada) Ltd., Ottawa (*dd*) Hudson's Bay Company (Ottawa) Limited ("The Bay"), Ottawa (*ee*) International Book Limited, Ottawa (*ff*) Shirley Leishman Books Limited, Ottawa (*gg*) Stewart Bernard Freedman, Farmington, Michigan, U.S.A. (*hh*) S.S. Kresge Company Limited (K-Mart), Toronto (*ii*) Classic Book Shops Ltd., Ottawa (*jj*) Bernard Schwartz, Jack Mark Rubenstein, Gary Rubenstein, Tom Bycofski, Southfield, Michigan (*kk*) Max Ezrach, Eugene Stewart Ertz, Sam Eisenberg, Southfield Michigan, Jess Baron, Hollandale, Florida (*ll*) Jeffrey Stevens Weiss, Oak Park, Michigan, John Pray, Taylor, Michigan (*mm*) Joe Riccelli, New Kensington, Pa. (*nn*) Ron Varlotto, Pittsburgh, Pa. (*oo*) K.T. Lee (Rock Island Tape Centre), Trail, British Columbia (*pp*) Jess Joseph Beron, Florida (*qq*) Centre de Musique Boivin Ltée, Anjou, Que. (*rr*) Merline Grover (Grover's Gas & Oil Sales), Lethbridge (*ss*) Gary's Give-

Always Incorporated, St. Catharines (*tt*) Patrick J. McDonnell, Brampton and Edward Seery, Weston (Malton Flowers) (*uu*) Lumberland Building Materials Ltd., Vancouver, British Columbia under section 36 of the Combines Investigation Act (i) who was the legal firm conducting the investigation for the Department of Consumer and Corporate Affairs (ii) what were the legal fees paid directly to each firm (iii) what was the approximate total cost of the investigation, including legal fees?—Sessional Paper No. 301-2/1,203.

Mr. Reid, Parliamentary Secretary to the President of the Privy Council, presented,—Returns to the foregoing Orders.

The House resumed debate on the motion of Mr. Turner (Ottawa-Carleton), seconded by Mr. Sharp,—That Bill C-49, An Act to amend the statute law relating to income tax, be now read a second time and referred to a Committee of the Whole.

Consideration was resumed on the point of order raised with respect to the regularity of the following proposed amendment of Mr. Lambert (Edmonton West), seconded by Mr. Yewchuk,—That all the words after "That" be stricken out and that there be substituted the following:

"this House, while approving the several provisions in Bill C-49, which relieve against the incidence of income tax on, *inter alia*, low income earners, pensioners, and persons in receipt of specified sources of interest and investment income, declines to give second reading to a bill which includes provisions which eliminate the deductibility of royalties, licences or other fees payable to provincial governments from operational income in the computation of income tax by taxpayers engaged in the development and production of natural resources owned by such provinces."

Mr. Speaker reserved his decision.

And debate continuing on the main motion;

[At 5.00 o'clock p.m., pursuant to Special Order made Tuesday, February 4, 1975, Private Members' Business was called]

(Public Bills)

The Order being read for the second reading and reference to the Standing Committee on Transport and Communications of Bill C-226, An Act to provide for the constitution of a Federal Transport Commission of Inquiry (impartial investigation of transport accidents);

Mr. Forrestall, seconded by Miss MacDonald (Kingston and the Islands), moved,—That the Bill be now read a second time and referred to the Standing Committee on Transport and Communications.

And debate arising thereon;